

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2011

aruandeaasta lõpp: 31.12.2011

ärinimi: Ättevälja OÜ

registrikood: 10770302

küla: Ätte küla

vald: Vara vald

maakond: Tartu maakond

postisihtnumber: 60401

telefon: +372 5103796, +372 5117026

e-posti aadress: raulz@hotmail.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	10
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	10
Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	11
Lisa 5 Ettemaksed	11
Lisa 6 Varud	11
Lisa 7 Materiaalne põhivara	12
Lisa 8 Bioloogilised varad	12
Lisa 9 Laenukohustused	13
Lisa 10 Kapitalirent	13
Lisa 11 Kasutusrent	14
Lisa 12 Võlad ja ettemaksed	14
Lisa 13 Võlad töövõtjatele	15
Lisa 14 Sihtfinantseerimine	15
Lisa 15 Osakapital	16
Lisa 16 Müügitulu	16
Lisa 17 Muud äritulud	16
Lisa 18 Kaubad, toore, materjal ja teenused	17
Lisa 19 Mitmesugused tegevuskulud	17
Lisa 20 Tööjõukulud	17
Lisa 21 Finantstulud ja -kulud	17
Lisa 22 Seotud osapooled	18

Tegevusaruanne

Alates 2003.a. tegeleb Ättevälja OÜ põllumajandusliku taimekasvatusega, teraviljakasvatusele on lisandunud rüpsikasvatus. Aruandeaastal kasvatati teravilja ja õlikultuure 220 hektaril. Ettevõtte tegevus on põllumajandusele iseloomulikult hooajaline.

Ättevälja OÜ müügikäive oli aruandeaastal 102,1 tuhat Eurot, sellest 88,5% oli taimekasvatuse tulu. Aruandeaasta majandustegevuse tulemiks kujunes kasum 67,4 tuhat Eurot.

Aruandeaastal rakendati kahte osalise koormusega töötajat, tööjõukulud olid 5,9 tuhat Eurot. Juhatuse liikmete tasusid ei makstud.

Põhivara soetati aruandeaastal 42,8 tuhande Euro väärtuses, sellest 19,1 tuhande Euro ulatuses kapitalirendi korras.

Ettevõtte jätkab 2012.aastal teravilja ja õlikultuuride kasvatamisega.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Varad		
Käibevara		
Raha	3 206	1 776
Nõuded ja ettemaksed	6 589	414
Varud	58 195	24 627
Kokku käibevara	67 990	26 817
Põhivara		
Materiaalne põhivara	337 358	325 410
Bioloogilised varad	1 558	1 558
Kokku põhivara	338 916	326 968
Kokku varad	406 906	353 785
Kohustused ja omakapital		
Kohustused		
Lühiajalised kohustused		
Laenukohustused	22 145	18 481
Võlad ja ettemaksed	17 412	19 641
Sihtfinantseerimine	6 655	6 654
Kokku lühiajalised kohustused	46 212	44 776
Pikaajalised kohustused		
Laenukohustused	34 482	43 589
Sihtfinantseerimine	83 211	89 865
Kokku pikaajalised kohustused	117 693	133 454
Kokku kohustused	163 905	178 230
Omakapital		
Osakapital nimiväärtuses	2 556	2 556
Kohustuslik reservkapital	256	256
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	172 743	150 528
Aruandeaasta kasum (kahjum)	67 446	22 215
Kokku omakapital	243 001	175 555
Kokku kohustused ja omakapital	406 906	353 785

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2011	2010
Müügitulu	102 117	80 761
Muud äritulud	75 767	53 214
Põllumajandusliku toodangu varude jääkide muutus	33 387	2 438
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-94 844	-65 924
Mitmesugused tegevuskulud	-7 273	-7 531
Tööjõukulud	-5 909	-8 648
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-30 876	-27 082
Muud ärikulud	-2	-1
Ärikasum (kahjum)	72 367	27 227
Finantstulud ja -kulud	-4 921	-5 013
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	67 446	22 214
Aruandeaasta kasum (kahjum)	67 446	22 214

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2011	2010
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	72 367	27 227
Korrigeerimised		
Põhivara kulum ja väärtuse langus	30 876	27 082
Muud korrigeerimised	-6 654	-6 654
Kokku korrigeerimised	24 222	20 428
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-1 387	4 203
Varude muutus	-33 568	-1 282
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-2 229	3 602
Laekumised sihtfinantseerimisest	-4 788	0
Kokku rahavood äritegevusest	54 617	54 178
Rahavood investeerimistegevusest		
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-23 650	-19 285
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-23 650	-19 285
Rahavood finantseerimistegevusest		
Saadud laenud	13 250	9 107
Saadud laenude tagasimaksed	-13 250	-13 166
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-24 616	-29 798
Makstud intressid	-4 760	-5 002
Muud väljamaksed finantseerimistegevusest	-161	-11
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-29 537	-38 870
Kokku rahavood	1 430	-3 977
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	1 776	5 753
Raha ja raha ekvivalentide muutus	1 430	-3 977
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	3 206	1 776

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2009	2 556	256	150 528	153 340
Aruandeaasta kasum (kahjum)			22 215	22 215
31.12.2010	2 556	256	172 743	175 555
Aruandeaasta kasum (kahjum)			67 446	67 446
31.12.2011	2 556	256	240 189	243 001

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Ättevälja OÜ 2011. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

1. jaanuaril 2011 ühines Eesti Vabariik euroalaga ja võttis rahvusvaluutana kasutusele euro, mis asendas Eesti krooni. Sellest tulenevalt on raamatupidamiskohustuslane seisuga 1. jaanuar 2011 teostanud raamatupidamiskontode saldode ümberarvestuse, lähtudes valuutakursist 15,6466 krooni/euro. 2011. aasta raamatupidamise aastaaruanne on esitatud eurodes. Aruandes esitatud võrdlusandmed on Eesti kroonidest eurodesse ümber arvestatud üleminekukursiga 15,6466 krooni/euro. Kuna nimetatud kurss on ühtlasi ka varasematel perioodidel kehtinud fikseeritud vahetuskurss, ei tekkinud ümberarvestusest kursierinevusi.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena on kajastatud kassas olevat sularaha ja nõudmiseni hoiuseid pankades.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu on kajastatud ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõuded ostjate vastu, samuti kõik muud nõuded, on kajastatud korrigeeritud soetusmaksumuses (so soetusväärtus, millest on maha arvatud nõude laekumise ebatõenäolisusest tingitud allahindlus).

Individuaalselt oluliste nõuete väärtuse langust ehk vajadust allahindluseks hinnatakse iga ostja osas eraldi.

Lühiajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega (miinus võimalikud allahindlused), mistõttu lühiajalisi nõudeid kajastatakse bilansis tõenäoliselt laekuv summas (mis on kajastatud näiteks arvel, lepingus või muul alusdokumendil).

Varud

Varud on algselt võetud arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukulutustest, tootmiskulutustest ja muudest otsestest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolevasse asukohta ja seisundisse.

Lõpetamata toodangu maksumus sisaldab otseseid kulutusi seemnetele, väetistele ja taimekaitsele ning arvestuslikke künni- külvi- ja kultiveerimise kulusid.

Varud on hinnatud bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või netorealiseerimismaksumus.

Varude soetusmaksumuse arvestuspõhimõtted

Varude soetusmaksumuse arvestamisel on kasutatud üldjuhul FIFO meetodit.

Bioloogilised varad

Ättevälja OÜ on käsitlenud bioloogilise varana (põhivarana) 2006.aastal loodud pajuistandust (energiavõsa).

Bioloogiline vara on kajastatud selle esmasel arvelevõtmisel õiglasel väärtuses, mille aluseks on võetud vara soetusmaksumus. Pajuistandus on seisuga 31.12.2011 kajastatud soetamisväärtuses, kuna bioloogilise muundumise mõju vara maksumusele ei ole oluline.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks on ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavad varad kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 192 eurot. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 192 euro, on kajastatud väheväärtusliku inventarina ja kantud vara kasutuselevõtmise hetkel kulusse. Kuludesse kantud väheväärtuslike inventaride üle on peetud arvestust bilansiväliselt.

Materiaalne põhivara on algselt võetud arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja -asukohta.

Jooksvad hooldus- ja remondikulud on kajastatud kasumiaruandes.

Materiaalne põhivara kajastub bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Bilansipäeval on hinnatud ka varaobjektide amortisatsiooninormide vastavust järelejäänud kasulikule elueale ning vajadusel on norme korrigeeritud. Hinnangute muutuse mõju kajastub aruandeperioodis ja järgnevatel perioodides.

Vara on hakatud amortiseerima alates hetkest, mil see on juhtkonna poolt kavandatud seisundis ja asukohas.

Vara amortiseerimine on lõpetatud, kui vara amortiseeritav osa on täielikult amortiseerunud või kui vara on lõplikult kasutusest eemaldatud.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 192

Rendid

Kapitalirendina on käsitletud rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle ettevõttele. Muud rendilepingud on kajastatud kasutusrendina.

Kapitalirendi tingimustel soetatud vara on võetud bilansis arvele vara soetusmaksumuses. Edasine kajastamine vt. järgmisest punktist.

Rendimaksud on jaotatud finantskuluks (intressikulu) ja kohustuse jääkväärtuse vähendamiseks. Kapitalirendi tingimustel renditud varad on amortiseeritud sarnaselt omandatud põhivaraga.

Kasutusrendimaksud on kajastatud rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Finantskohustused

Finantskohustusi (näit. võetud laenud, võlad tarnijatele, viitvõlad, väljastatud võlakirjad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused; v.a. tuletisinstrumentid) kajastatakse bilansis üldjuhul korrigeeritud soetusmaksumuses.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas (mis on kajastatud näiteks arvel, lepingus või muul alusdokumendil).

Algse soetusmaksumuse korrigeerimised viiakse läbi ainult juhul, kui need on asjakohased. Näiteks juhul, kui finantsinstrument makstakse tagasi ühes osas, tema soetusmaksumus on võrdne lunastus- või realiseerimismaksumusega ning tema laekumine on tõenäoline, võrdub finantsinstrumendi korrigeeritud soetusmaksumus tema algse soetusmaksumusega.

Sihtfinantseerimine

Tegevuskulude sihtfinantseerimine

Tegevuskulude sihtfinantseerimise kajastamisel on lähtutud brutomeetodist: saadud sihtfinantseerimist ja kompenseeritavat kulu kajastatakse mõlemal eraldi.

Põllumajandusliku tootmise sihtfinantseerimine

Saadud sihtfinantseerimine kajastatakse selle laekumisel tulevaste perioodide tuluna. Sihtfinantseerimist kajastatakse tuluna alles siis kui ettevõtte on täitnud sihtfinantseerimisega seotud kõik tingimused.

Valitsuse otsetoetused põllumajanduse aruandeaasta kulude katteks kantakse tuluks nende laekumisel.

Varade sihtfinantseerimine

Varade sihtfinantseerimise kajastamisel on lähtutud brutomeetodist – sihtfinantseerimise abil soetatud vara on võetud bilansis arvele tema soetusmaksumuses ning varade soetamiseks saadud sihtfinantseerimise summa on kajastatud bilansis pikaajalise kohustusena kirjel „Sihtfinantseerimine“. Soetatud vara amortiseeritakse kulusse ja sihtfinantseerimise kohustus tulusse soetatud vara kasuliku eluea jooksul. Järgmise perioodi arvatav tulu sihtfinantseerimisest on bilansi koostamisel eraldatud bilansis lühiajalise kohustuse kirjele „Sihtfinantseerimine“.

Seotud osapooled

Osapooli on loetud seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärilistele. Ättevälja OÜ seotud osapoolteks on:

a) tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikutest omanikud, v.a juhul, kui antud isikutel puudub võimalus avaldada olulist mõju Ättevälja OÜ äriolulistele otsustele;

b) punktis a kirjeldatud isikute lähedased pereliikmed (elukaaslased ja lapsed) ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

Tulud

Tulu kaupade müügist on kajastatud siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid ja hüved on läinud üle ostjale, ettevõttel puudub kontroll kauba üle, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav, tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline.

Tulu teenuse müügist on kajastatud teenuse osutamise järel.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Sularaha kassas	1	1
Arvelduskontod	3 205	1 775
Kokku raha	3 206	1 776

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Nõuded ostjate vastu	220	68
Ostjatelt laekumata arved	220	68
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	1 317	222
Muud nõuded	4 788	0
Laekumata sihtfinantseering	4 788	0
Ettemaksed	264	124
Kokku nõuded ja ettemaksed	6 589	414

Laekumata sihtfinantseering on 2011.aasta eest määratud ebasoodsamate piirkondade toetus, mis laekus ettevõttele 2012.aasta jaanuaris.

Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2011		31.12.2010	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	1 109		222	
Üksikisiku tulumaks		128		148
Sotsiaalmaks		311		377
Kohustuslik kogumispension		8		10
Töötuskindlustusmaksed		23		28
Intress				1
Muud maksude ettemaksed ja maksuvõlad		2 496		2 496
Ettemaksukonto jääk	208			
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	1 317	2 966	222	3 060

Muud maksuvõlad on tekkepõhiselt arvestatud maksukohustus väljamaksmata töötasudelt BIOPROS projekti raames.

Lisa 5 Ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2011	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Tulevaste perioodide kulud	264	264	0	0
Kokku ettemaksed	264	264	0	0

	31.12.2010	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Tulevaste perioodide kulud	124	124	0	0
Kokku ettemaksed	124	124	0	0

Lisa 6 Varud

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Tooraine ja materjal	4 789	4 608
Lõpetamata toodang	23 201	15 699
Valmistoodang	30 205	4 320
Kokku varud	58 195	24 627

Lisa 7 Materiaalne põhivara

(eurodes)

							Kokku
	Maa	Ehitised	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Ettemaksed	Lõpetamata projektid ja ettemaksed	
31.12.2009							
Soetusmaksumus	0	3 515	310 026	1 489	7 478	7 478	322 508
Akumuleeritud kulum	0	0	-83 710	-1 458	0	0	-85 168
Jääkmaksumus	0	3 515	226 316	31	7 478	7 478	237 340
Ostud ja parendused	0	0	122 630	0	-7 478	-7 478	115 152
Amortisatsioonikulu	0	-70	-26 981	-31	0	0	-27 082
31.12.2010							
Soetusmaksumus	0	3 515	432 656	1 489	0	0	437 660
Akumuleeritud kulum	0	-70	-110 691	-1 489	0	0	-112 250
Jääkmaksumus	0	3 445	321 965	0	0	0	325 410
Ostud ja parendused	20 000	0	19 174	0	3 650	3 650	42 824
Amortisatsioonikulu	0	-70	-30 806	0	0		-30 876
31.12.2011							
Soetusmaksumus	20 000	3 515	451 830	1 489	3 650	3 650	480 484
Akumuleeritud kulum	0	-140	-141 497	-1 489	0		-143 126
Jääkmaksumus	20 000	3 375	310 333	0	3 650	3 650	337 358

Ettemakse teostati haakepriits Lemken soetamiseks.

Lisa 8 Bioloogilised varad

(eurodes)

Õiglase väärtuse meetod

Põhivara		Kokku
	Istandikud	
31.12.2009	1 558	1 558
31.12.2010	1 558	1 558
31.12.2011	1 558	1 558

Bioloogilise varana on kajastatud energiavõsa (paju) istandik. Juhatuse hinnagul ei ole bioloogilise vara õiglane väärtus muutunud.

Lisa 9 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Kapitalirendikohustused kokku	56 627	22 145	34 482	
Laenukohustused kokku	56 627	22 145	34 482	

	31.12.2010	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Kapitalirendikohustused kokku	62 070	18 481	43 589	0
Laenukohustused kokku	62 070	18 481	43 589	0

Tagatiseks panditud varade bilansiline (jääk)maksumus		
	31.12.2011	31.12.2010
Masinad ja seadmed	199 470	195 993
Kokku	199 470	195 993

Lisa 10 Kapitalirent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	31.12.2011	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Pohjola Finance Estonia AS	26 363	8 788	17 575	0	3 kuu EURIBOR + 3,9%	EUR	25.12.2014
Pohjola Finance Estonia AS	13 038	3 068	9 970	0	3 kuu EURIBOR + 3,2%	EUR	20.01.2016
AS SEB Liising	6 843	4 770	2 073	0	5,85%	EUR	01.05.2013
AS SEB Liising	10 383	5 519	4 864	0	6%	EUR	21.08.2014
Kapitalirendikohustused kokku	56 627	22 145	34 482				

	31.12.2010	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Pohjola Finance Estonia AS	35 151	8 788	26 363	0	3 kuu EURIBOR + 3,9%	EUR	25.12.2014
AS SEB Liising	11 340	4 497	6 843	0	5,85%	EUR	01.05.2013
AS SEB Liising	15 579	5 196	10 383	0	6%	EUR	21.08.2014
Kapitalirendikohustused kokku	62 070	18 481	43 589	0			

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus		
	2011	2010
Masinad ja seadmed	199 470	195 993
Kokku	199 470	195 993

Lisa 11 Kasutusrent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	2011	2010
Kasutusrendikulu	3 710	3 593

Kasutusrendi korras rendib ettevõtte maad ja hooneid.

Lisa 12 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Võlad tarnijatele	4 877	3 429
Võlad töövõtjatele	9 008	9 948
Maksuvõlad	2 966	3 060
Muud võlad	561	3 203
Muud viitvõlad	561	3 203
Kokku võlad ja ettemaksed	17 412	19 640

Muud viitvõlad on hüvitamata kulud aruandvatele isikutele.

Lisa 13 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Töötasude kohustus	7 745	7 845
Puhkusetasude kohustus	1 263	2 103
Kokku võlad töövõtjatele	9 008	9 948

Lisa 14 Sihtfinantseerimine

(eurodes)

Brutomeetod

	31.12.2009	Saadud	Tulu/amortisatsioon	31.12.2010
Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks				
Teraviljakuivati	12 674	0	-854	11 820
Teraviljakombain	47 359	0	-3 643	43 716
Traktor Valtra	0	43 140	-2 157	40 983
Kokku sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks	60 033	43 140	-6 654	96 519
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks				
Pindalatoetus	0	29 141	-29 141	0
Ebasoodsamate piirkondade toetus	0	4 616	-4 616	0
Keskkonnasõbraliku tootmise toetus	0	10 475	-10 475	0
BIOPROS projekt *	0	2 323	-2 323	0
Kokku sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	0	46 555	-46 555	0
Kokku sihtfinantseerimine	60 033	89 695	-53 209	96 519
	31.12.2010	Saadud	Tulu/amortisatsioon	31.12.2011
Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks				
Teraviljakuivati	11 820	0	-854	10 966
Teraviljakombain	43 716	0	-3 643	40 073
Traktor Valtra	40 983	0	-2 157	38 826
Kokku sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks	96 519	0	-6 654	89 865
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks				
Pindalatoetus	0	28 415	-28 415	0
Ebasoodsamate piirkondade toetus	0	9 728	-9 728	0
Keskkonnasõbraliku tootmise toetus	0	12 260	-12 260	0
Kokku sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	0	50 403	-50 403	0
Kokku sihtfinantseerimine	96 519	50 403	-57 057	89 865

Toetuste andjaks on Maaelu Arengu Euroopa Põllumajandusfond.

* BIOPROS projekti toetuse andjaks on Euroopa Komisjon. 01.09.2005-31.08.2008 osales Ättevälja OÜ rahvusvahelises bioenergia arendamise projektis BIOPROS.

Lisa 15 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Osakapital	2 556	2 556
Osade arv (tk)	3	3
Osakapital koosneb kolmest osast suurusega 6000, 14400 ja 19600 krooni. Aruande koostamise hetkeks on osakapitali eurodeks muutmise protseduur läbi viimata.		

Lisa 16 Müügitulu

(eurodes)

	2011	2010
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	102 117	80 761
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	102 117	80 761
Kokku müügitulu	102 117	80 761
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Teraviljakasvatus	90 387	74 679
Põllumajandusmasinate rent	9 631	0
Kaupade müük	966	5 903
Põllumajanduslikud teenused	1 133	179
Kokku müügitulu	102 117	80 761

Lisa 17 Muud äritulud

(eurodes)

	2011	2010	Lisa nr
Tulu sihtfinantseerimisest	57 057	53 209	14
Muud	18 710	5	
Kokku muud äritulud	75 767	53 214	

Muud äritulud aruandeaastal 18710 EUR on laekunud kindlustushüvitis.

Lisa 18 Kaubad, toore, materjal ja teenused (eurodes)

	2011	2010
Tooraine ja materjal	47 269	39 633
Energia	16 526	14 939
Kütus	16 526	14 939
Alltöövõtutööd	942	0
Maarent	1 974	1 838
Üür ja rent	1 736	1 755
Masinate hooldus	26 397	7 759
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	94 844	65 924

Lisa 19 Mitmesugused tegevuskulud (eurodes)

	2011	2010
Mitmesugused bürookulud	1 048	1 172
Lähetuskulud	1 746	938
Riiklikud ja kohalikud maksud	345	345
Kindlustuse kulud	3 019	3 020
Väikevarad	690	1 418
Muud	425	638
Kokku mitmesugused tegevuskulud	7 273	7 531

Lisa 20 Tööjõukulud (eurodes)

	2011	2010
Palgakulu	4 192	6 239
Sotsiaalmaksud	1 717	2 409
Kokku tööjõukulud	5 909	8 648
Töötajate keskmine arv taandatud täistööajale	2	2

Lisa 21 Finantstulud ja -kulud (eurodes)

	2011	2010
Intressikulud	-4 760	-5 002
Intressikulu kapitalirendilt	-3 794	-3 928
Muud intressikulud	-966	-1 074
Muud finantstulud ja -kulud	-161	-11
Kokku finantstulud ja -kulud	-4 921	-5 013

Lisa 22 Seotud osapooled

(eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2011		31.12.2010
	Nõuded	Kohustused	Kohustused
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud		561	3 203
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	220	2 980	1 348

	2011		2010	
	Ostud	Müügid	Ostud	Müügid
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	1 740	600	2 184	5 752

Ättevälja OÜ ei ole tegevjuhtkonnale arvestanud tasusid ja muid olulisi soodustusi.

Aruande digitaalallkirjad

Ättevälja OÜ (registrikood: 10770302) 01.01.2011 - 31.12.2011 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
RAUL ZIRKEL	Juhatuse liige	02.07.2012
ROOMET ZIRKEL	Juhatuse liige	29.08.2012

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2011
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	172 743
Aruandeaasta kasum (kahjum)	67 446
Kokku	240 189

Kasum jäätakse jaotamata ja see liidetakse eelmiste aastate kasumile

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Teravilja- (v.a riis) ja kaunviljakasvatus; õlitaimeseemnete kasvatus	01111	90387	88.51%	Jah
Taimekasvatuse abitegevused	01611	10764	10.54%	Ei
Spetsialiseerimata hulgikaubandus	46901	966	0.95%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Raul Zirkel	37208312746	Eesti	19600 EEK
Roomet Zirkel	34206012767	Eesti	14400 EEK
Grete Sommer	47507300249	Katleri 17-54, Tallinn, Harju maakond, Eesti	6000 EEK

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 5117026
Mobiiltelefon	+372 5103796
E-posti aadress	raulz@hot.ee